



## **ONO**

Bedienungsanleitung

Instructions for use

Mode d'emploi

Istruzioni per l'uso

Gebruiksaanwijzing

Modo de empleo

Manual de instruções

Bruksanvisning

Instruksjonsbok

Instrukcja obsługi

Руководство по эксплуатации

Návod k obsluze

JURA Type 767

ae

fr

IL

es

рt

no

---

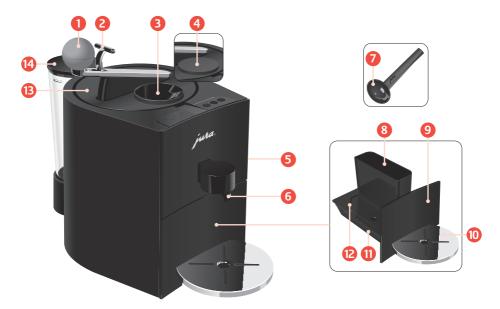
CS

#### Table of contents

## Your ONO

1	Control elements	. 25
2	For your safety Comply with the instructions for use Proper use User limitations Use by children What to do in the event of damage Preventing damage Danger of electric shock	26 26 27 27
3	Preparing and using for the first time  Setting up the machine  First-time use	. 29
4	Preparation The basics of using the ONO Espresso and coffee Permanently setting the amount of water for the cup size	. 30 3
5	Daily operation Switching on the machine Filling the water tank Maintenance actions Switching off the machine	. 32 . 32 . 33
6	Maintenance Inserting/changing the filter Removing and rinsing the cover Cleaning the machine Descaling the machine Starting cleaning/descaling manually Descaling the water tank Switching the machine from filter mode to descaling mode	. 34 . 35 . 37 . 39 . 39
7	Messages on the symbol display	. 40
8	Troubleshooting	. 40
9	Transport and environmentally friendly disposal  Transport / Emptying the system / Factory settings  Disposal	4
10	Technical data	4
11	Index	. 42
12	JURA contact details / Legal information	. 44

### 1 Control elements



- Swivel arm
- Release handle
- 3 Powder chute for ground coffee with removable filler funnel
- 4 Cover for powder chute
- Mains cable (back of the machine)
- **6** Coffee spout
- Measuring spoon for ground coffee

- 8 Coffee grounds container
- Front panel
- Cup grille
- 1 Drip tray
- Insert for drip tray
- Cover
- Water tank with cover



### Symbol display and buttons

- Cleaning symbol
- Descaling symbol
- filter symbol
- Water Tank symbol
- ♥ Drip tray symbol

- Function button
- Espresso button
- ☐ Coffee button

## 2 For your safety

## Comply with the instructions for use

Before using the machine, read these instructions for use thoroughly and completely and comply with the instructions they contain. Keep these instructions for use close to the machine and pass them on to the next user.

Failure to observe the instructions for use may result in serious injuries or damage to property. Safety information is therefore indicated as follows:

<b>⚠</b> WARNING	Indicates circumstances that may		
	result in serious injuries or death.		
<b>⚠</b> CAUTION	Indicates circumstances that may		
	result in minor injuries.		
CAUTION	Indicates circumstances that may		
	result in damage to property.		

### Proper use

The machine is intended for private domestic use. It is designed solely for the preparation of coffee. Use for any other purpose will be deemed improper.

#### User limitations

People, including children, who

- do not have the physical, sensory or mental capabilities to use the machine safely or
- are inexperienced or lack knowledge must be supervised by a responsible person when using it, or must be instructed in how to use it correctly.

When the CLARIS Smart filter cartridge is used, wireless connections are established. Specific details on the frequency band used and the maximum transmission power can be found in the "Technical data" section.

## Use by children

# Children must be able to recognise and understand the potential dangers arising from incorrect use:

- Keep **children under the age of 8** away from the machine, or supervise them constantly.
- Children aged 8 and over may only operate the machine without supervision if they have been instructed in how to use it safely.
- Children may not clean or service the machine unless supervised by a responsible person.
- Do not allow children to play with the machine.

## What to do in the event of damage

## Never use a damaged machine or mains cable. This could result in fatal electric shock.

- In the event of signs of damage, disconnect the machine from the mains. To do this, remove the mains plug from the power socket.
- Only permit authorised JURA service centres to carry out repairs to the machine and the permanently connected mains cable. Unsuitable repairs may result in consequential damage.

## Preventing damage

## To avoid damage to the machine and the mains cable:

- Do not use the ONO or the mains cable near hot surfaces.
- Do not allow the mains cable to rub against sharp edges and ensure that it does not become trapped.
- Never allow the mains cable to hang down loosely. The mains cable could pose a tripping hazard or become damaged.
- Protect the ONO from weather and direct sunlight.

en

it

es

sv no

pl

Т

#### 2 For your safety

- Only connect the ONO to a mains voltage corresponding to that stated on the rating plate.
   The rating plate is located on the underside.
- Connect the ONO directly to a domestic power socket. Using multi-socket adapters or extension cords may cause overheating.
- Do not use alkaline or alcohol-based cleaning agents; only use mild cleaning agents and a soft cloth.
- Only fill the water tank with fresh, cold, non-carbonated water.
- Do not use ground coffee treated with additives or ground coffee from caramelised beans.
- Switch the machine off if you are going to be absent for a long period of time. To do this, remove the mains plug from the power socket.
- Only use original JURA maintenance products.
   Use of products that are not explicitly recommended by JURA could damage your ONO.

## Danger of electric shock

## Water conducts electricity. Do not bring water and electricity into contact with one another:

- Never touch the mains plug with wet hands.
- Do not immerse the ONO or the mains cable in water.
- Do not put the ONO or any individual parts in the dishwasher.
- Remove the mains plug from the power socket before cleaning. Always wipe the ONO with a damp cloth rather than a wet one, and protect it from prolonged exposure to water splash. The ONO must not be cleaned with a jet of water.
- The ONO is not suitable for installation on a surface where a jet of water can be used.

## 3 Preparing and using for the first time

#### Setting up the machine

When setting up your ONO, please note the following:

- Place the ONO on a horizontal surface that is not sensitive to water.
- Choose a spot for your ONO which is protected against overheating.

#### First-time use

#### **⚠** WARNING

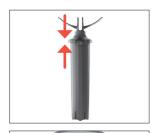
If the machine is operated with a defective mains cable, there is a danger of potentially fatal electric shock.

 Never use a machine which is damaged or has a defective mains cable.

#### CAUTION

Milk, sparkling mineral water or other liquids can damage the water tank or the machine.

- ► Only fill the water tank with fresh, cold water.
- ► Insert the mains plug into a power socket.
- Press the ②, □ or □ button to switch on the ONO. The n and symbols light up.
- ► Remove the water tank and rinse it with cold water.
- Fit the filter cartridge extension supplied on top of the CLARIS Smart filter cartridge.



click!



- ► Insert the filter cartridge with its extension into the water tank.
- Fill the water tank with fresh, cold water and reinsert the tank. The machine automatically detects that you have just inserted the filter cartridge. The () symbol and the function button () light up.
- Press the function button Q, to confirm that the water tank has been filled.
  - $\bigcirc$ ,  $\bigcirc$  and  $\bigcirc$  flash, the filter is rinsed. Water flows directly into the drip tray.

Rinsing of the filter stops automatically. The  $\[ \psi \]$  symbol lights up.



en

nl

es

sv

no pl

С

#### 3 Preparing and using for the first time



 Empty the drip tray and coffee grounds container and put them back into the machine.

The  $\hat{\mathbb{I}}$  flashes twice to confirm that the filter has been rinsed. The  $\mathbb{D}$  and  $\mathbb{D}$  buttons flash while the ONO heats up. When  $\mathbb{D}$  and  $\mathbb{D}$  light up, the ONO is ready for use.

### 4 Preparation

#### The basics of using the ONO

#### Standby and "ready for use" mode:

As soon as the ONO is connected to the power supply with the mains plug, it goes into standby mode. Press the  $\bigcirc$ ,  $\bigcirc$  or  $\bigcirc$  button to switch on the ONO.

When the  $\square$  or  $\square$  button lights up, this indicates that the ONO has heated up and is ready for use.

#### Positions and operation of the swivel arm:



"Fill position"

This is the position in which ground coffee is added to the filler funnel. When the grinder is not in use, turn the swivel arm to this position.



"Brew position"
In this position, pull the release handle and press the swivel arm down to compress the ground coffee.

- i The swivel arm must only be pressed down in the brew position.
- i Do not move the swivel arm while the pump is operating.

#### Using ground coffee:

- Only use (freshly) ground coffee, not beans or instant coffee.
- Never add more than two level measuring spoons of ground coffee.

 Very finely ground coffee can block up the system so that the coffee only comes out in drips. If this happens, use more coarsely ground coffee.

#### Filling the water tank:

If the symbol appears during preparation, you can fill the water tank and insert it again within 5 minutes. Then press the function button to confirm.

Coffee preparation will continue.

#### Espresso and coffee

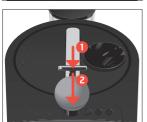
#### Example: Coffee

**Requirement:** The swivel arm is in the fill position.

- ▶ Place a cup under the coffee spout.
- ► Remove the cover of the filler funnel.
- Add the desired amount of ground coffee to the filler funnel (max. 2 level measuring spoons).
  - **1** The amount of ground coffee determines the intensity and aroma of the beverage, so you can adjust it to your personal preferences.



► Turn the swivel arm to the brew position.



- Pull the release handle and press the swivel arm down to compress the ground coffee.
- Release the release handle.The swivel arm is engaged.
- ightharpoonup Press the  $\square$  button.

The preset amount of water for coffee flows into the cup.

- i The pressure that builds up while the coffee is brewing may cause the swivel arm to rise slightly and then re-engage in the next notch.
- i To stop preparation, press the ②, ♀ or ♀ button.

de

en

it

es

sv

no

ru

31

#### 4 Preparation



Permanently setting the amount of water for the cup size

► Operate the release handle and pull the swivel arm up.

► Turn the swivel arm to the fill position.

The coffee grounds are automatically transported to the coffee grounds container.

It is easy to permanently adjust the amount of water for both speciality coffees to the cup size. This setting only needs to be made once. Every time you prepare a drink in the future, this amount will be dispensed.

What to do: Prepare a speciality coffee as described in the section above, but keep the preparation button pressed until there is enough coffee in the cup. Then release the button. Preparation stops and the symbol flashes twice as confirmation. The set amount of water is permanently stored.

i You can alter this setting at any time by repeating the above procedure.

## 5 Daily operation

Switching on the machine

**Requirement:** The mains plug is plugged in.

Press the ②, □ or □ button to switch on the ONO.
 □ and □ flash while the ONO heats up.
 When □ and □ light up, the ONO is ready for use.

Filling the water tank

Daily maintenance of the machine and hygiene when handling coffee and water are key to a perfect coffee result in the cup every time. You should therefore change the water **daily.** 

CAUTION

Milk, sparkling mineral water or other liquids can damage the water tank or the machine.

- ► Only fill the water tank with fresh, cold water.
- ► Remove the water tank and rinse it with cold water.
- Fill the water tank with fresh, cold water and reinsert the tank.

#### Maintenance actions

Optimal coffee quality depends on many factors. One important prerequisite is regular maintenance of your ONO. Carry out the following steps:

Maintenance action	Daily	If necessary	Note
Empty the drip tray and coffee grounds container and rinse with warm water (the drip tray, drip tray insert and coffee grounds container are dishwasher-safe but the front panel and cup grille are not)	•		Always empty the coffee grounds container when the machine is <b>switched on</b> (standby or "ready for use" mode). This is the only way of resetting the coffee grounds counter.
Rinse the water tank	•		
Wipe the surface of the machine with a clean, soft, damp cloth (e.g. microfibre cloth)	•		
Clean the removable filler funnel for ground coffee		•	
Rinse the system		•	Before or after longer periods of non- use, perform a preparation without ground coffee to rinse the system with hot water (remembering to place a container under the spout)
Remove and rinse the cover		•	Remove and rinse the cover before each use (see section 6, "Maintenance – Removing and rinsing the cover")
Clean the inside of the water tank with a brush		•	
Clean the top and bottom of the cup grille		•	

#### Switching off the machine

5 minutes after the last preparation, the ONO will enter standby mode. To completely disconnect the ONO from the power supply, unplug the mains plug from the power socket.

pl

•

#### 6 Maintenance

#### 6 Maintenance

Your ONO has the following integrated maintenance programmes:

- Clean the machine (☆)
- Change the filter ( î)
- Descale the machine (!)
  - i If a maintenance programme needs to be started, the appropriate symbol lights up. If this happens, run the appropriate maintenance programme.

#### Inserting/changing the filter

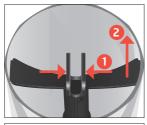
Once the filter cartridge stops working, the ONO will prompt you to change the filter.

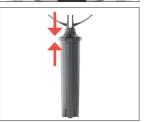
- i If you are using CLARIS Smart filter cartridges, your ONO no longer has to be descaled.
- i CLARIS Smart filter cartridges are available from specialised dealers.

**Requirement:** The ONO is ready for use. The filter symbol **()** lights up.

- ► Press the function button ② for about 2 seconds.

  The ① and 🗓 buttons light up.
- ► Remove and empty the water tank.
- Remove the used filter cartridge, including the extension, from the water tank.





► Fit the filter cartridge extension on top of a **new** CLARIS Smart filter cartridge.



- ► Insert the filter cartridge with its extension into the water tank.
- Fill the water tank with fresh, cold water and reinsert the tank.
  The machine automatically detects that you have just inserted/changed the filter cartridge. The function button ② lights up.
- Press the function button ②, to confirm that the water tank has been filled.

The ♥ symbol lights up.

- Empty the drip tray and coffee grounds container and put them back into the machine.
  - $\bigcirc$ ,  $\bigcirc$  and  $\bigcirc$  flash, the filter is rinsed. Water flows directly into the drip tray.

Rinsing of the filter stops automatically. The 🔯 symbol lights up.

• Empty the drip tray and coffee grounds container and put them back into the machine.

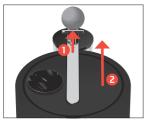
The  $\hat{\mathbf{I}}$  flashes twice to confirm that the filter has been rinsed.

## Removing and rinsing the cover



You can remove the cover to perform the necessary maintenance.

- ► Remove the mains plug from the power socket.
- ► Move the swivel arm to the position shown.



- ▶ Operate the release handle and pull the cover up and off.
- Rinse the cover under running water.
- ► Clean the ONO with a damp cloth.
- Carefully wipe all parts dry.
- ► Refit the cover with the **release handle pulled up**.
- Release the release handle.
   The swivel arm is engaged.

#### Cleaning the machine

After 160 preparations the ONO will prompt you to clean it.

CAUTION

If the wrong cleaning agent is used, the machine could be damaged and/or traces could be left behind in the water.

► Use only original JURA maintenance products.

i Always remove and rinse the cover before every cleaning.

i Cleaning takes approximately 15 minutes.

de en

fr

nl

pt

no

ru

\_

#### 6 Maintenance

- i Do not interrupt the cleaning programme. The quality of cleaning will be impaired if you do so.
- **i** JURA cleaning tablets are available from specialised dealers.

**Requirement:** The ☆ symbol and the function button ② light up. The swivel arm is in the fill position.

- ► Press the function button **②** for **about 2 seconds**. The **♥** symbol lights up.
- Empty the drip tray and coffee grounds container and put them back into the machine.

The **!** symbol lights up.

- ► Fill the water tank and reinsert it.
- ► Press the function button **②**, to confirm that the water tank has been filled.

The 🔅 symbol flashes.

► Insert a JURA cleaning tablet into the filler funnel.



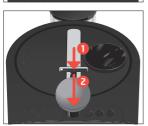
► Turn the swivel arm to the brew position.



- ▶ Pull the release handle and press the swivel arm down.
- ► Release the release handle. The swivel arm is engaged.
- ► Place a container under the coffee spout.
- ► Press the function button ②.

  The cleaning operation starts. ❖, ② and ③ flash, water flows out of the coffee spout several times.

  The operation stops automatically The ❖ symbol flashes the
  - The operation stops automatically. The ? symbol flashes, the function button ? lights up.
- ► Operate the release handle and pull the swivel arm up.





- ► Fully rotate the swivel arm once and return it to the brew position.
- ▶ Pull the release handle and press the swivel arm down.
- Release the release handle.
   The swivel arm is engaged.
- ▶ Place a container under the coffee spout.
- ► Press the function button ②.

  The cleaning operation is continued. ❖, ♀ and ♀ flash, water flows out of the coffee spout several times.

The operation stops automatically. The  $\forall$  symbol lights up.

• Empty the drip tray and coffee grounds container and put them back into the machine.

The 🔅 symbol flashes twice to confirm that cleaning is complete.

#### Descaling the machine

The ONO builds up deposits of limescale over time and automatically prompts you to descale it when necessary.

i If you are using a CLARIS Smart filter cartridge, you will not be prompted to descale.

#### **△** CAUTION

If the descaling agent comes into contact with the skin or eyes, this can cause irritation.

- ► Avoid contact with the skin or eyes.
- Rinse off the descaling agent with clean water. Should you get any descaling agent in your eye, see a doctor.

#### CAUTION

If the wrong descaling agent is used, the machine could be damaged and/or traces could be left behind in the water.

► Use only original JURA maintenance products.

#### CAUTION

If the descaling operation is interrupted, there may be damage to the machine.

► Allow the descaling programme to run to the end.

#### CAUTION

If the descaling agent comes into contact with sensitive surfaces (e.g. marble), it is possible that damage may occur.

- ► Clean up any splashes immediately.
  - i Descaling lasts approximately 35 minutes.
  - i JURA descaling tablets are available from specialised dealers.

de

en

nl

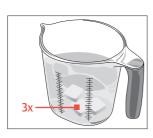
es

sv

no pl

C

#### 6 Maintenance



- ► Press the function button **②** for **about 2 seconds**. The **▽** symbol lights up.
- Empty the drip tray and coffee grounds container and put them back into the machine.
  - The  $\S$  and  $\odot$  symbols light up, the  $\trianglerighteq$  symbol flashes.
- ► Remove and empty the water tank.
- Completely dissolve 3 JURA descaling tablets in a container holding 500 ml of water. This may take several minutes.
- Pour the solution into the empty water tank and insert it into the machine.
- Press the function button to confirm that the descaling solution has been added to the water tank.

  The descaling operation starts. □ □ and □ flash.
  - The operation stops automatically. The  $\overline{\phi}$  symbol lights up.
- ► Empty the drip tray and coffee grounds container and put them back into the machine.
  - The descaling operation is continued.  $\[ \] \] \] \]$  and  $\[ \] \]$  flash. The operation stops automatically. The  $\[ \] \]$  symbol lights up.
- ► Empty the drip tray and coffee grounds container and put them back into the machine.
  - The Bymbol lights up.
- ► Remove the water tank and rinse it thoroughly.
- ► Fill the water tank with fresh, cold water and reinsert the tank.
- ► Press the function button **②**, to confirm that the water tank has been filled.
  - The operation is continued. □ and □ flash.

    The operation stops automatically. The v symbol lights up.
- ► Empty the drip tray and coffee grounds container and put them back into the machine.
  - The symbol flashes twice to confirm that descaling is complete.

## Starting cleaning/descaling manually

You can also start the cleaning and descaling programmes manually.

i If you are using a CLARIS Smart filter cartridge but still need to descale the ONO, first switch the machine to descaling mode (see section 7, "Maintenance – Switching the machine from filter mode to descaling mode").

Requirement: The ONO is ready for use.

- ► Press the function button ②.

  The ❖ flashes, the ⋈ symbol lights up.
  - i The flashing symbol indicates that the maintenance programme has been selected. Press the ♀ or ♀ button to switch between cleaning and descaling.
- ► Press the function button **②** to start cleaning or descaling.
- ► Now continue with the second instruction as described under "Cleaning the machine" / "Descaling the machine". Please also note the **guidance** in the relevant section.

#### Descaling the water tank

Limescale deposits may form in the water tank. To ensure correct function of the machine, descale the water tank from time to time.

- ► Remove the water tank.
- ▶ If you are using a CLARIS Smart filter cartridge, remove it.
- Completely fill the water tank and dissolve 3 JURA descaling tablets in it.
- Leave the water tank with the descaling solution for several hours (e.g. overnight).
- ► Empty the water tank and rinse it thoroughly.
- ▶ If you are using a CLARIS Smart filter cartridge, insert it again.
- ► Fill the water tank with fresh, cold water and reinsert the tank.

Switching the machine from filter mode to descaling mode

Follow the steps below to switch the ONO from filter mode to descaling mode.

- ► Remove and empty the water tank.
- ► Remove the cartridge with its extension from the water tank.
- ► Fill the water tank with fresh water and reinsert the tank.
- ► Press the function button ②.

  The ① symbol lights up and the ☑ symbol flashes three times in quick succession. The machine is now in descaling mode.





es

SV

no



·

## 7 Messages on the symbol display

Message	Cause/Result	Action
The 🖁 symbol lights up.	The water tank is empty.	► Fill the water tank (see section 4, "Preparation – The basics of using the ONO / Filling the water tank").
The 🔯 symbol lights up.	The coffee grounds container is full. / The drip tray is full. No products can be prepared.	► Empty the coffee grounds container and the drip tray (see section 5, "Daily operation – Maintenance actions").
The 🔯 symbol flashes.	The coffee grounds container is not inserted correctly or is not inserted at all. No products can be prepared.	Insert the drip tray and the coffee grounds container.
The 🗍 symbol lights up.	The filter cartridge no longer works. The ONO is prompting you to change the filter.	► Replace the CLARIS Smart filter cartridge (see section 6, "Maintenance – Inserting/changing the filter").
The 🔅 symbol lights up.	The ONO is prompting you to clean it.	► Clean the machine (see section 6, "Maintenance – Cleaning the machine").
The symbol lights up.	The ONO is prompting you to descale it.	► Descale the machine (See Chapter 6, "Maintenance – Descaling the machine").
The ! symbol and the function button  light up.	The filter in the cover may be blocked. / The system needs to be filled.	<ul> <li>Remove and clean the cover (see section 6, "Maintenance – Removing and rinsing the cover").</li> <li>Fill the water tank and reinsert it.</li> <li>Press the function button ②.</li> </ul>

## 8 Troubleshooting

Problem	Cause/Result	Action
Coffee only comes out in drips when it is being prepared.	The coffee is ground too finely and is blocking the system.	► Use more coarsely ground coffee.

i If you are unable to solve the problem, contact customer support in your country (see section 12, "JURA contact details / Legal information").

### 9 Transport and environmentally friendly disposal

## Transport / Emptying the system / Factory settings

Keep the packaging for your ONO. It should be used to protect the machine during transport. In order to protect the ONO from frost during transport, the system must be emptied.

Requirement: The ONO is ready for use.

- ► Remove the water tank.
- Press the function button Q.
- ► Press the ② and ☑ buttons simultaneously.
  When the system is empty, 💾 and ② light up.
  - i Reset the ONO to the factory settings: Press the ② and ② buttons simultaneously for about 2 seconds. The ③, ② and ② buttons flash twice to confirm that the machine has been reset to the factory settings.
- ► Remove the mains plug from the power socket.

#### Disposal

Please dispose of old machines in an environmentally friendly way.

Old machines contain valuable, recyclable materials which should be taken to an appropriate disposal centre. Please therefore dispose of old machines via suitable collection systems.

### 10 Technical data

Voltage	220–240 V ~, 50 Hz
Power	1450 W
Conformity symbol	C€
Pump pressure	static, max. 15 bar
Holding capacity of water tank (without filter)	0.95
Holding capacity of coffee grounds container	approx. 6 servings
Cable length	approx. 1.2 m
Weight	approx. 4.75 kg
Dimensions (W × H × D)	24.3 × 32.0 × 46.1 cm
CLARIS Smart filter cartridge (RFID technology)	Frequency band 13.56 MHz
	Max. transmission power < 1 mW
JURA type	767

de

en

nl

es

no

C:

## 11 Index

Α		Ε	
	Addresses 44		Electrical connection
D			Technical data 41
B	Dutton 35		Emptying the system 41
	Button 25		Error
	Coffee 25		Rectifying faults 40
	Espresso 25		Espresso 31
	Function button 25		EU Declaration of Conformity 44
C		F	
	Children 27	•	Factory settings 41
	CLARIS Smart filter cartridge		Filler funnel
	Changing 34		Filler funnel for ground coffee 25
	Inserting 34		Filling
	Cleaning		Water tank 32
	Machine 35		Filter
	Starting manually 39		Changing 34
	Cleaning (starting manually) 39		Disabling 39
	Coffee 31		Inserting 34
	Coffee grounds container 25		First-time use 29
	Coffee spout 25		Function button 25
	Contacts 44	_	
	Cover 25	G	
	Removing and rinsing 35		Ground coffee
	Cup grille 25		Measuring spoon for ground coffee 25
	Customer support 44	Н	
D			Hotline 44
	Damage		
	Preventing damage 27	J	ILIDA
	What to do in the event of damage 27		JURA
	Declaration of Conformity 44		Contacts 44
	Descaling	M	
	Machine 37		Machine
	Starting manually 39		Cleaning 35
	Water tank 39		Cleaning (starting manually) 39
	Descaling mode 39		Descaling 37
	Display		Descaling (starting manually) 39
	Symbol display 25		Switching off 33
	Display, messages 40		Switching on 32
	Disposal 41		Mains cable 25
	Drip tray 25		Maintenance 34
			Maintenance actions 33
			Measuring spoon for ground coffee 25
			Messages on the symbol display 40

de

en

fr

----

pt

no

P

## JURA contact details / Legal information

JURA Elektroapparate AG Kaffeeweltstrasse 10 4626 Niederbuchsiten, Switzerland

Tel. +41 (0)62 38 98 233

- i You can find additional contact details for your country at jura.com.
- i If you need assistance with using your machine, you can find this at jura.com/service.
- i Your opinion is important to us! Use the contact details at jura.com.

#### Directives

The machine complies with the following directives:

- 2014/35/EU Low Voltage Directive
- 2014/30/EU Electromagnetic Compatibility
- 2009/125/EC Ecodesign Directive
- 2011/65/EU RoHS Directive
- 2014/53/EU Wireless Voltage Directive

A detailed EU Declaration of Conformity for the ONO can be found at jura.com/conformity.

#### Technical changes

We reserve the right to make technical changes. The diagrams used in these instructions for use are for illustration purposes only and do not represent the original colours of the machine. Some details of your ONO may vary.

de

en fr

nl

es

pt

no

pl

cs